

English

Thank you for purchasing the STARLYF® LIGHT & GO, the practical LED light that lights up any dark place. With no cables, no installation and no tools. Just flip the switch to light up everything you need to see!

Before using the product for the first time, please read all these instructions to ensure you use the product correctly.

CONTENTS:

1. Warnings
2. The Set Contains
3. Instructions for Use
4. Cleaning and Maintenance
5. Quality Warranty

1. WARNINGS

- Read these instructions carefully and completely.
- Do not stare at the LED.
- Do not immerse the product in water.
- Do not use the product if it is damaged or defective.
- This product is not a toy. Keep out of reach of children.
- Do not mix different types of batteries or new and old batteries.
- Always keep new batteries in the original packaging and away from metal objects that could cause them to short-circuit.
- Remove the batteries from the unit if you do not plan to use it for an extended period of time.
- Never expose batteries to fire, as they may explode.
- Batteries that are not rechargeable should not be recharged.
- Do not allow children to play with batteries.
- Do not tamper with the device in any way. The device should be handled or repaired only by an authorized professional.
- This product was not designed to be used by anyone (including children) with reduced physical, sensory or mental abilities, or by people without adequate experience or knowledge, unless they are supervised by someone responsible for their safety or are given instructions on how to use the device. Children should be supervised to ensure they do not play with the device.
- Store your STARLYF® LIGHT & GO in a dry place free of moisture.
- Do not leave the product exposed to direct sunlight or in a hot environment.
- CAUTION: Do not use the device outdoors.
- Do not use the product for any purpose not recommended in this manual.

2. THE SET CONTAINS

- 2 Starlyf® Light & Go
- 1 Instruction manual

3. INSTRUCTIONS FOR USE

Installing Batteries

1. The product runs on four 1.5V AAA batteries (included).
2. To change exhausted batteries, slide open the two covers on the back, as shown in Picture A, remove the exhausted batteries and insert four new batteries in accordance with the polarity indicated on the product.
3. Replace the covers by sliding them back in place in the opposite direction, as shown in Picture A.

Attaching the Product

The product can be attached to any surface. Follow these steps depending on the method you want to use:

- If you want to hang the product on a hook, use the keyhole hanger indicated in Picture B. Align the keyhole with the hook or screw the product will hang on.
- If you want to stick the product to the wall, use the fastening method indicated in Picture C. First remove the outer part, as shown in Picture Ea, remove the plastic backing and stick the part to the wall. To stick the product to the wall, align the parts on the product with the ones on the wall, as shown in Picture Eb.
- If you want to stick the product to a metal surface, use the magnets shown in Picture D. Place the rear of the product against the metal surface and the magnets will stick.

Using the Product

After following the previous steps and once the product is attached to the desired surface, flip the switch up, as shown in Picture F, and the product will light up.


To turn it off, just flip the switch down, as shown in Picture G.


You can also take the product with you to light your way, as if it were a lantern.

4. CLEANING AND MAINTENANCE

To clean your Starlyf® Light & Go, carefully wipe the surface of the product using a microfibre cloth.

CAUTION: DISPOSAL OF MATERIALS

 A symbol of a crossed-out wheeled bin means you should find out about and follow local regulations about disposing of this kind of product.

 Do not dispose of this product as you would other household waste.

Dispose of this device in accordance with the corresponding local regulations. Electrical and electronic devices contain hazardous substances that can have harmful effects on the environment and/or human health and should be recycled properly.

Australia & New Zealand only

This product has the benefit of certain Consumer Guarantees. These are prescribed by the Australian Consumer Law & the New Zealand Consumer Guarantees Act 1993 both of which provide protection for consumers. There is no express warranty for this product in Australia or New Zealand. The above paragraph refers to other countries.

Español

Gracias por haber adquirido su STARLYF® LIGHT & GO, las prácticas luces LED con las que podrá iluminar cualquier lugar y zona. Sin cables, sin instalación, sin herramientas. ¡Simplemente acciona el interruptor e ilumina todo lo que necesitas ver!

Antes de utilizarlo, por favor lea todas las instrucciones para poder usar el producto correctamente.

INDICE:

1. Advertencias
2. El set incluye
3. Modo de uso
4. Limpieza y mantenimiento
5. Garantía de calidad

1. ADVERTENCIAS

- Lea atentamente estas instrucciones hasta el final.
- No mire directamente a la luz LED.
- No es un producto sumergible.
- No utilice el producto si estuviera en mal estado o defectuoso.
- Este producto no es un juguete. Manténgalo fuera del alcance de los niños.
- No mezcle diferentes tipos de pilas, ni pilas nuevas con usadas.
- Guarde siempre las pilas nuevas en su envase original y alejadas de objetos metálicos que podrían provocar un cortocircuito.
- Retire las pilas del aparato cuando prevea que no lo va a utilizar en mucho tiempo.
- No arroje las pilas al fuego, ya que podrían explotar.
- No recargue las pilas normales.
- No permita que los niños jueguen con las pilas.
- No manipule el producto bajo ningún concepto. El aparato solo puede ser manipulado o reparado por un profesional autorizado.
- Este aparato no debe ser utilizado por personas (inclusive niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales limitadas o que no dispongan de la experiencia o los conocimientos necesarios al respecto, a no ser que sean supervisados por una persona responsable de su seguridad o que reciban de ella las instrucciones necesarias para utilizarlo. Los niños deben ser supervisados para asegurar que no juegan con el aparato.
- Guarde su STARLYF® LIGHT & GO en un lugar libre de humedades.
- No deje el producto directamente a la luz del sol ni en un ambiente caluroso.
- ATENCIÓN: No utilice el producto en exteriores.
- No utilice el producto para otro uso que no sea el recomendado en este manual.

2. EL SET INCLUYE

- 2 x Starlyf® Light & Go
- 1 x Manual de instrucciones

3. MODO DE USO

Cambiar las pilas

1. El producto viene con 4 pilas AAA 1.5V incluidas.
2. Para cambiar las pilas cuando se hayan gastado, deslice las dos tapas traseras como se ve en la Imagen A, retire las pilas gastadas, y coloque 4 pilas nuevas siguiendo la polaridad indicada en el producto.
3. Vuelva a colocar las dos tapas traseras, deslizándolas hacia el interior del producto en gesto contrario al de la Imagen A.

Colocar el producto

Puede colocar el producto en cualquier superficie. Por favor siga estos pasos dependiendo del método que necesite:

- Si desea colgar el producto en un gancho, utilice el agujero que se indica en la Imagen B. Para ello, haga coincidir el agujero con el gancho o tornillo del que desee colgarlo.
- Si desea colocar el producto en una pared, utilice el método de sujeción que se muestra en la Imagen C. Para ello, retire la pieza exterior de sujeción como se ve en la Imagen Ea, retire el plástico protector y adhiéralo sobre la pared. Para colocar el producto correctamente sobre la pared, haga coincidir las sujeciones del producto con las que ha colocado sobre la pared, como se ve en la Imagen Eb.
- Si desea colocar el producto sobre una superficie de metal, simplemente utilice los imanes que se muestran en la Imagen D. Para ello, acerque la parte posterior del producto a la superficie metálica, y el imán del producto se adherirá a ella.

Uso del producto

Una vez seguidos los pasos del punto anterior, y colocado el producto sobre la superficie deseada, accione el interruptor hacia arriba, como se muestra en la Imagen F, y el producto se iluminará.

Para apagarlo, simplemente accione el interruptor hacia abajo, como se muestra en la Imagen G.

Si lo desea, también puede coger el producto y llevarlo consigo mientras camina, como si de una linterna se tratase.

4. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO


Para limpiar su Starlyf® Light & Go, simplemente deslice un paño de microfibras, con cuidado, sobre la superficie.

Garantía de calidad:

Este producto queda cubierto por una garantía contra defectos de fabricación sujeta a los plazos de tiempo estipulados por la legislación vigente en cada país.

Esta garantía no cubre los daños resultantes de un uso inadecuado, uso comercial negligente, desgaste anormal, accidentes o manipulación indebida.

ATENCIÓN COMO DESHACERSE DE MATERIALES

 El símbolo de un contenedor sobre ruedas tachado indica que Vd. debe informarse y seguir las normativas locales de deshecho de este tipo de productos

 No se deshaga de este producto de la misma forma que lo haría con los residuos generales de su hogar.

Debe hacerlo según las normativas locales correspondientes. Los productos eléctricos y electrónicos contienen sustancias peligrosas que tienen efectos nefastos sobre el medioambiente o la salud humana y deben ser reciclados adecuadamente.

Français

Nous vous remercions d'avoir acheté STARLYF® LIGHT & GO, les lumières LED pratiques qui vous permettront d'éclairer tout endroit et zone. Sans câbles, sans installation et sans outils. Il vous suffit d'actionner l'interrupteur pour éclairer tout ce que vous voulez voir.

Pour employer correctement ce produit, lisez attentivement toutes les instructions avant utilisation.

SOMMAIRE :

1. Avertissements
2. Contenu
3. Mode d'emploi
4. Nettoyage et maintenance
5. Garantie

1. AVERTISSEMENTS

- Lisez attentivement ces instructions, du début à la fin.
- Ne regardez pas directement la lumière LED.
- Cet appareil ne peut pas être immergé dans un liquide.
- N'utilisez pas ce produit s'il est en mauvais état ou defectueux.
- Ce produit n'est pas un jouet. Conservez-le hors de la portée des enfants.
- Ne mélangez pas des piles neuves avec des piles usagées, ou différents types de piles.
- Conservez toujours les piles neuves dans leur emballage d'origine, à distance d'objets métalliques susceptibles de provoquer un court-circuit.
- Retirez les piles de l'appareil si vous prévoyez de ne pas l'utiliser pendant un certain temps.
- Ne jetez pas les piles au feu, elles pourraient exploser.
- Ne rechargez pas des piles normales.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec les piles.
- Ne modifiez en aucun cas ce produit. Seul un professionnel agréé est autorisé à le modifier et à le réparer.
- Cet appareil ne doit pas être utilisé par des personnes (y compris les enfants) dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont limitées ou par des personnes dépourvues de l'expérience et des connaissances nécessaires, excepté si elles sont encadrées par une personne responsable de leur sécurité ou ont reçu, de la part de celle-ci, les instructions pertinentes pour utiliser l'appareil. Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- Conservez votre STARLYF® LIGHT & GO dans un lieu non humide.
- Ne laissez pas le produit exposé directement à la lumière du soleil ni dans un endroit où la température est trop élevée.
- ATTENTION : N'utilisez pas le produit à l'extérieur.
- N'utilisez pas le produit pour un autre usage que celui recommandé dans cette notice.

2. CONTENU

- 2 x Starlyf® Light & Go
- 1 notice d'utilisation

3. MODE D'EMPLOI

Changement des piles

1. 4 piles AAA de 1,5 V sont fournies avec le produit.
2. Pour changer les piles lorsqu'elles sont usées, faites glisser les deux couvercles arrière comme indiqué sur l'image A, enlevez les piles usées et placez 4 piles neuves en suivant la polarité indiquée sur le produit.
3. Remettez les deux couvercles arrière, en les faisant glisser vers l'intérieur du produit, à l'inverse du geste indiqué sur l'image A.

Installation du produit

Vous pouvez placer le produit sur tout type de surface. Veuillez suivre les étapes suivantes en fonction de la méthode que vous avez choisie :

- Si vous désirez fixer le produit à un crochet, utilisez le trou indiqué sur l'image B. Pour cela, faites coïncider le trou avec le crochet ou le clou sur lequel vous souhaitez accrocher l'appareil.
- Si vous désirez que le produit adhère à un mur, utilisez la méthode de fixation indiquée sur l'image C. Pour cela, enlevez la pièce extérieure de fixation comme indiqué sur l'image Ea, retirez le plastique protecteur et collez-la sur le mur. Pour que le produit adhère correctement au mur, faites coïncider les fixations du produit avec celles collées sur le mur, comme indiqué sur l'image Eb.
- Si vous désirez placer le produit sur une surface de métal, il vous suffit d'utiliser les aimants figurant sur l'image D. Pour cela, approchez la partie postérieure du produit de la surface métallique pour que l'aimant y adhère.

Utilisation du produit

Une fois les étapes du point précédent suivies, et le produit fixé sur la surface désirée, actionnez l'interrupteur vers le haut, comme indiqué sur l'image F, et le produit s'allumera. Pour l'éteindre, il suffit d'actionner l'interrupteur vers le bas, comme indiqué sur l'image G.

Si vous le souhaitez, vous pouvez aussi prendre le produit et l'emporter avec vous pendant que vous marchez, comme s'il s'agissait d'une lampe de poche.


4. NETTOYAGE ET MAINTENANCE


Pour nettoyer votre Starlyf® Light & Go, il vous suffit de passer doucement un chiffon en microfibre sur sa surface.

Garantie :

Ce produit est couvert par une garantie contre les défauts de fabrication, dont la durée dépend de la législation en vigueur dans chaque pays. Cette garantie ne couvre pas les dommages résultant d'une utilisation inappropriée, d'une négligence de la part du commerçant, d'une usure anormale, d'accidents ou d'une mauvaise manipulation.

ATTENTION : MISE AU REBUT DE L'APPAREIL

 Le symbole de la poubelle à roues barrée d'une croix indique que vous devez respecter les réglementations locales concernant le recyclage de ce type de produit.

 Ne le jetez pas avec les ordures ménagères. Il doit être recyclé séparément, conformément aux réglementations locales.

Les appareils électriques et électroniques contiennent des substances nocives pour l'environnement et la santé. Ils doivent être recyclés dans des conditions appropriées.

Deutsch

Vielen Dank für den Kauf von STARLYF® LIGHT & GO, den praktischen LED-Leuchten zum Beleuchten aller Stellen und Bereiche. Ohne Kabel, ohne Installation, ohne Werkzeuge. Einfach den Schalter betätigen und die gewünschte Stelle beleuchten!

Für den richtigen Gebrauch lesen Sie bitte die gesamte Gebrauchsanwei-sung durch.

INHALT:

- Warnhinweise
- Im Lieferumfang enthalten
- Anwendung
- Reinigung und Wartung
- Qualitätsgarantie

1. WARNHINWEISE

- Lesen Sie diese Anleitung aufmerksam bis zum Ende durch.
- Nicht direkt in das LED-Licht blicken.
- Das Produkt ist nicht versenkbar.
- Das Produkt nicht benutzen, wenn es in einem schlechten Zustand oder defekt ist.
- Dieses Produkt ist kein Spielzeug. Von Kindern fernhalten.
- Niemals verschiedene Batterietypen oder verbrauchte und neue Batterien mischen.
- Bewahren Sie neue Batterien stets in der Originalverpackung und mit Abstand zu Metallgegenständen auf, die einen Kurzschluss hervorrufen könnten.
- Nehmen Sie die Batterien aus dem Gerät, wenn abzusehen ist, dass es über einen längeren Zeitraum nicht benutzt wird.
- Batterien nicht ins Feuer werfen, da es zu einer Explosion kommen konnte.
- Normale Batterien dürfen nicht aufgeladen werden.
- Lassen Sie Kinder nicht mit den Batterien spielen.
- Das Gerät darf unter keinen Umständen manipuliert werden. Nur ein autorisierter Fachmann darf das Gerät reparieren oder manipulieren.
- Dieses Gerät ist nicht für die Nutzung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder für Personen bestimmt, denen es diesbezüglich an Erfahrung oder Kenntnissen mangelt, es sei denn, sie werden von einer für ihre Sicherheit zuständigen Person beaufsichtigt oder sie erhalten von ihr die notwendigen Anweisungen für die Nutzung des Gerätes. Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- STARLYF® LIGHT & GO ist an einem vor Feuchtigkeit geschützten Ort aufzubewahren.
- Nicht direkter Sonneneinstrahlung oder großer Hitze aussetzen.
- ACHTUNG: · Verwenden Sie das Produkt nicht in Außenbereichen.
- Das Produkt nur für die Anwendungen benutzen, die in dieser Anleitung empfohlen werden.



2. IM LIEFERUMFANG ENTHALTEN
2 x Starlyf® Light & Go
1 x Gebrauchsanweisung

3. ANWENDUNG
Batteriewechsel
1. Das Gerät wird mit 4 1,5V-Batterien AAA geliefert.
2. Zum Austauschen der Batterien, wenn diese verbraucht sind, die beiden hinteren Abdeckungen wie auf Abbildung A gezeigt aufheben, die verbrauchten Batterien entnehmen und vier neue Batterien unter Beachtung der am Gerät gekennzeichneten Polarität einlegen.
3. Die beiden hinteren Abdeckungen erneut anbringen, indem sie entgegen der Richtung aus Abbildung A zugeschoben werden.

Platzieren des Geräts
Das Gerät kann auf jeder Oberfläche angebracht werden. Bitte befolgen Sie, abhängig von der benötigten Methode, die folgenden Schritte:
- Falls Sie das Gerät an einem Haken aufhängen wollen, verwenden Sie die in Abbildung B markierte Öffnung. Richten Sie dazu die Öffnung mit dem entsprechenden Haken bzw. der entsprechenden Schraube aus.
- Soll das Gerät an einer Wand befestigt werden, verwenden Sie die in Abbildung C gezeigte Befestigungsmethode. Entfernen Sie dazu das äußere Halteeteil, wie in Abbildung Ea gezeigt, entfernen Sie die Schutzfolie und drücken Sie es an die Wand. Um das Gerät korrekt an der Wand zu befestigen, richten Sie die Halterungen am Gerät mit den an der Wand befestigten Halterungen, wie auf Abbildung Eb gezeigt.
- Soll das Gerät auf einer metallischen Fläche platziert werden, verwenden Sie einfach die in Abbildung D gezeigten Magnete. Nähern Sie dazu die Rückseite des Geräts der metallischen Fläche, sodass der Magnet am Gerät daran anhaftet.

Nutzung des Produkts
Nach Befolgen der obigen Schritte und Platzieren des Geräts auf der gewünschten Oberfläche betätigen Sie den Schalter nach oben, wie auf Abbildung F gezeigt. Das Gerät schaltet sich ein.
Zum Abschalten einfach den Schalter nach unten betätigen, wie auf Abbildung G gezeigt.
Auf Wunsch können Sie das Gerät auch abnehmen und mitführen, als ob es eine Taschenlampe wäre.

4. REINIGUNG UND PFLEGE
Zur Reinigung von Starlyf® Light & Go das Gerät einfach vorsichtig mit einem Mikrofaser Tuch abwischen.

ACHTUNG ABFALLENTSORGUNG
 Das Symbol eines auf Rollen stehenden Containers, der durchgestrichen ist, bedeutet, dass Sie sich über die geltenden Bestimmungen zur örtlichen Entsorgung dieser Art von Produkten informieren müssen.
 Entsorgen Sie dieses Produkt nicht wie normalen Hausmüll.

Sie müssen das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften entsorgen. Elektrische und elektronische Produkte enthalten gefährliche Substanzen, die eine äußerst schädliche Wirkung auf die Umwelt oder die menschliche Gesundheit haben können und fachgerecht recycelt werden müssen.

Italiano

Grazie per aver acquistato STARLYF® LIGHT & GO, le pratiche luci a LED con cui illuminare qualsiasi luogo e zona! Niente cavi, niente spine e niente attrezzi. Attiva semplicemente l'interruttore e illumina ciò che vuoi!

Prima dell'uso, leggere tutte le istruzioni al fine di utilizzare il prodotto correttamente.

INDICE:
1. Avvertenze
2. Il set comprende
3. Modo d'uso
4. Pulizia e manutenzione
5. Garanzia di qualità

1. AVVERTENZE

- Leggere attentamente e integralmente queste istruzioni.
- Non fissare direttamente la luce LED.
- Non immergere in acqua.
- Non utilizzare il prodotto se difettoso o in cattive condizioni.
- Questo prodotto non è un giocattolo. Mantenere fuori dalla portata dei bambini.
- Non usare contemporaneamente pile di diverso tipo, né pile nuove insieme a pile usate.
- Conservare sempre le pile nuove nella rispettiva confezione originale e lontano da oggetti metallici che possano causare cortocircuiti.
- Rimuovere le pile dall'apparecchio qualora si preveda di non utilizzarlo per molto tempo.
- Non gettare le pile nel fuoco poiché potrebbero esplodere.
- Non ricaricare le pile normali.
- Non consentire ai bambini di giocare con le pile.
- Non manipolare il prodotto per alcun motivo. Questo apparecchio può essere manipolato e riparato solamente da personale autorizzato.
- Questo apparecchio non deve essere utilizzato da bambini né da persone con capacità fisiche, mentali o sensoriali ridotte, oppure con esperienza e/o nozioni insufficienti, a meno che non si trovino sotto la supervisione di una persona responsabile della loro sicurezza o ricevano da questa le istruzioni necessarie per l'uso del prodotto. Supervisionare i bambini per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Conservare STARLYF® LIGHT & GO in un luogo privo di umidità.
- Non esporre questo prodotto alla luce diretta del sole, né alle alte temperature.
- ATTENZIONE: Non usare l'apparecchio all'aperto.
- Non utilizzare questo prodotto per usi che non siano quelli raccomandati in questo manuale.

2. IL KIT INCLUDE:
2 Starlyf® Light & Go
1 manuale di istruzioni

3. MODO D'USO
Come cambiare le pile
1. Il prodotto funziona con 4 pile AAA da 1,5 V incluse nella confezione.
2. Per cambiare le pile quando si scaricano, fare scorrere i due coperchi posteriori come indicato nell'Immagine A, rimuovere le pile scariche e inserire 4 nuove pile rispettando le polarità indicate.
3. Riposizionare i coperchi posteriori facendoli scorrere verso la parte interna del prodotto, in direzione opposta a quella di apertura.

Come installare il prodotto
È possibile installare il prodotto su qualsiasi superficie. Seguire questi passi a seconda del metodo di cui si ha bisogno:
- Se si vuole appendere il prodotto a un gancio, utilizzare il foro indicato nell'Immagine B. È necessario fare coincidere il foro con il gancio o con la vite che si desidera utilizzare.
- Se si vuole installare il prodotto su una parete, utilizzare il metodo di fissaggio indicato nell'Immagine C. Ritirare la parte anteriore come indicato nell'Immagine Ea, rimuovere la pellicola protettiva e attaccarlo alla parete. Per posizionare il prodotto correttamente, è necessario fare coincidere gli elementi di fissaggio del prodotto con quelli posizionati sulla parete, come indicato nell'Immagine Eb.
- Se invece si vuole installare il prodotto su una superficie metallica, utilizzare le calamite mostrate nell'Immagine D. Avvicinare la parte posteriore del prodotto alla superficie metallica e la calamita si attaccherà automaticamente.

Come usare il prodotto
Dopo aver seguito i passi del punto anteriore e aver posizionato il prodotto sulla superficie desiderata, attivare l'interruttore muovendolo verso l'alto, come mostrato nell'Immagine F. Il prodotto si illuminerà.
Per spegnerlo, muovere l'interruttore verso il basso, come mostrato nell'Immagine G.
Se si desidera, è possibile anche portare il prodotto con sé mentre ci si sposta, come se fosse una torcia.

4. PULIZIA E MANUTENZIONE
Per pulire Starlyf® Light & Go è sufficiente utilizzare un panno in microfibra e passarlo con attenzione sulla superficie.

Garanzia di qualità:
Questo prodotto è garantito contro ogni difetto di fabbricazione per il tempo previsto dalla legislazione vigente.
Sono esplicitamente esclusi dalla garanzia i danni derivanti da uso improprio, uso commerciale negligente, usura anormale, incidenti o manomissioni.

ATTENZIONE SMENTITAMENTO DEI MATERIALI
 Il simbolo di un contenitore di spazzatura su ruote barrato indica che è necessario conoscere e rispettare le normative e le ordinanze municipali specifiche per l'eliminazione di questo tipo di prodotti.
 Non disfarsi di questo articolo come se si trattasse di un comune residuo domestico.
Seguire le normative e le ordinanze municipali pertinenti. I prodotti elettrici ed elettronici contengono sostanze pericolose che hanno effetti nocivi sull'ambiente e sulla salute umana e devono pertanto essere convenientemente riciclati.

Português

Obrigado por ter adquirido a STARLYF® LIGHT & GO, uma prática luz LED com a qual poderá iluminar qualquer lugar ou área. Sem cabos, sem instalação, sem ferramentas. Acione simplesmente o interruptor e ilumine tudo aquilo que quiser ver!

Leia primeiro todas as instruções para utilizar o produto corretamente.

ÍNDICE:
1. Advertências
2. O conjunto inclui
3. Modo de utilização
4. Limpeza e manutenção
5. Garantia de qualidade

1. ADVERTÊNCIAS:

- Leia atentamente estas instruções até ao fim.
- Não olhe diretamente para a luz LED.
- Este produto não é submersível.
- Não utilize o produto se estiver em mau estado ou defeituoso.
- Este produto não é um brinquedo. Mantenha-o fora do alcance das crianças.
- Não misture diferentes tipos de pilhas nem pilhas novas com usadas.
- Guarde sempre as pilhas novas no invólucro respetivo e afastadas de objetos metálicos que possam provocar um curto-circuito.
- Retire as pilhas do aparelho quando previr que não o vai utilizar durante um período prolongado.
- Não deite as pilhas no fogo, já que podem explodir.
- Não carregue as pilhas normais.
- Não permita que as crianças brinquem com as pilhas.
- Nunca deve modificar o produto. O aparelho apenas deve ser manipulado ou reparado por um profissional autorizado.
- Este aparelho não deve ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais limitadas ou que não disponham da experiência ou dos conhecimentos devidos, exceto se forem supervisionadas por outra pessoa responsável pela sua segurança ou se receberem desta as instruções necessárias para a utilização. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brincam com o aparelho.
- Guarde a STARLYF® LIGHT & GO num lugar sem humidade.
- Não deixe este produto exposto diretamente à luz solar nem num ambiente quente.
- ATENÇÃO: Não utilize o produto no exterior.
- Não utilize o aparelho com uma finalidade diferente da recomendada neste manual.

2. O CONJUNTO INCLUI
2 x Starlyf® Light & Go
1 manual de instruções



3. MODO DE UTILIZAÇÃO
Mudar as pilhas
1. O produto vem com quatro pilhas AAA 1,5 V incluídas.
2. Para mudar as pilhas quando estiverem gastas, deslize as duas tampas traseiras, como indica a Imagem A. Retire as pilhas gastas e coloque quatro pilhas novas, seguindo a polaridade indicada no produto.
3. Volte a colocar as duas tampas traseiras, deslizando para o interior do produto num movimento contrário ao indicado na Imagem A.

Colocar o produto
Pode colocar o produto em qualquer superfície. Siga estes passos, dependendo do método necessário:
- Se quiser suspender o produto num gancho, utilize o orifício indicado na Imagem B. Para isso, faça coincidir o orifício com o gancho ou parafuso onde quiser suspendê-lo.
- Se quiser colocar o produto numa parede, utilize o método de fixação indicado na Imagem C. Para isso, retire a peça exterior de fixação indicada naImagem Ea, retire o plástico protetor e adira à parede. Para instalar o produto corretamente na parede, faça coincidir as fixações do produto com as que colocou na parede, como indica a Imagem Eb.
- Se quiser colocar o produto sobre uma superfície metálica, utilize simplesmente os imanes indicados na Imagem D. Para isso, aproxime a parte posterior do produto da superfície metálica e o íman do produto adere a essa superfície.

Utilização do produto
Depois de seguir os passos do ponto anterior e colocar o produto sobre a superfície pretendida, acione o interruptor para cima, como indica a Imagem F, e a luz acende-se.
Para a apagar, acione simplesmente o interruptor para baixo, como indica a Imagem G.
Se quiser, também pode retirar o produto e levá-lo consigo enquanto caminha, como se fosse uma lanterna.

4. LIMPEZA E MANUTENÇÃO
Para limpar a Starlyf® Light & Go, passe simplesmente um pano de microfibra com cuidado sobre a superfície.

Garantia de qualidade:
Este produto está coberto por uma garantia contra defeitos de fabrico sujeita aos prazos estipulados pela legislação em vigor em cada país. Esta garantia não cobre os danos decorrentes de um uso inadequado, uso comercial negligente, desgaste anormal, acidentes ou manipulação indevida.

ATENÇÃO: COMO ELIMINAR OS MATERIAIS
 O símbolo de um contentor sobre rodas riscado indica que Você se deve informar e seguir as normas locais relativas à eliminação deste tipo de produtos.
 Não elimine este produto da mesma forma que os resíduos gerais da sua casa.

A eliminação do produto deve ser realizada de acordo com a legislação local aplicável.
Os produtos elétricos e eletrónicos contêm substâncias perigosas com efeitos nefastos sobre o ambiente e a saúde humana e, portanto, devem ser reciclados adequadamente.

Nederlands

Hartelijk dank voor de aankoop van de STARLYF® LIGHT & GO, de praktische ledlampen om elke plaats of zone te verlichten. Zonder snoeren, installatie of gereedschap. Bedien de schakelaar en verlicht alles wat u moet zien!

Lees vóór gebruik alle instructies om het product op de juiste wijze te kunnen gebruiken.

INHOUDSOPGAVE:
1. Waarschuwingen
2. De set bestaat uit
3. Gebruiksaanwijzing
4. Reiniging en onderhoud
5. Kwaliteitsgarantie

1. WAARSCHUWINGEN

- Lees deze instructies aandachtig in hun geheel door.
- Kijk niet direct in het licht van de ledlamp.
- Het product is niet waterdicht.
- Gebruik het product niet als het in slechte staat verkeert of defect is.
- Dit product is geen speelgoed. Bewaar het buiten het bereik van kinderen.
- Gebruik geen verschillende typen batterijen en geen nieuwe en gebruikte batterijen samen.
- Bewaar nieuwe batterijen altijd in de verpakking en uit de buurt van metalen voorwerpen die kortsluiting zouden kunnen veroorzaken.
- Haal de batterijen uit het apparaat wanneer u denkt dat u het langere tijd niet zult gebruiken.
- Gooi de batterijen niet in open vuur, want ze kunnen ontploffen.
- Laad normale batterijen niet op.
- Sta niet toe dat kinderen met de batterijen spelen.
- Manipuleer het product in geen geval. Laat het apparaat alleen door een erkende vakman bewerken of repareren.
- Dit apparaat mag niet worden gebruikt door personen (onder wie kinderen) met beperkte lichamelijke, sensorïele of mentale capaciteiten of zonder de nodige ervaring of kennis, tenzij zij onder toezicht staan van een persoon die verantwoordelijk is voor hun veiligheid of zij de nodige aanwijzingen hebben gekregen over het gebruik van het apparaat. Men dient toezicht te houden op kinderen om er zeker van te zijn dat ze niet met het apparaat spelen.
- Bewaar de STARLYF® LIGHT & GO op een vochtvrije plek.
- Laat het product niet in het directe zonlicht of op een warme plek liggen.
- LET OP: gebruik het product niet in de openlucht.
- Gebruik het product niet voor andere doeleinden dan die in deze handleiding worden aanbevolen.

2. DE SET BESTAAT UIT
2 x Starlyf® Light & Go
1 gebruikershandleiding

3. GEBRUIKSAANWIJZING
De batterijen vervangen
1. Het product wordt geleverd met 4 AAA-batterijen van 1,5 V.
2. Schuif om de lege batterijen te vervangen de twee deksels aan de achterkant open zoals op Afbeelding A, verwijder de lege batterijen en plaats 4 nieuwe batterijen, volgens de polariteit die op het product is aangegeven.
3. Breng de twee deksels op de achterkant opnieuw aan door ze te verschuiven naar de binnenzijde van het product, d.w.z. omgekeerd als op Afbeelding A.

Het product plaatsen
Het product kan op elk oppervlak worden geplaatst. Volg deze stappen op afhankelijk van de vereiste methode:
- Indien u het product aan een haak wenst te hangen, gebruikt u de opening aangeduid op Afbeelding B. Doe hiertoe de opening overeenkomen met de haak of bout waaraan u het wenst te hangen.
- Indien u het product aan een wand wenst te bevestigen, gebruikt u de bevestigingsmethode weergegeven op Afbeelding C. Verwijder hiertoe de buitenste bevestigingsstrip zoals te zien is op Afbeelding Ea, verwijder het beschermplastic en breng de strip aan op de wand. Om het product op correcte wijze te bevestigen op de wand, doet u de bevestigingsstrips van het product overeenkomen met deze die u op de wand geplaatst hebt, zoals te zien is op Afbeelding Eb.
- Indien u het product wenst aan te brengen op een metalen oppervlak, gebruikt u de magneten die weergegeven worden op Afbeelding D. Breng hiertoe de achterzijde van het product dichterbij het metalen oppervlak en de magneet van het product zal eraan blijven kleven.

Gebruik van het product
Nadat u de stappen van het vorige punt opgevolgd en het product op het gewenste oppervlak geplaatst hebt, drukt u de schakelaar naar boven, zoals weergegeven wordt op Afbeelding F. De lamp gaat branden.
Om de lamp uit te schakelen drukt u de schakelaar naar beneden, zoals wordt weergegeven op Afbeelding G.
Indien u dat wenst, kunt u het product met u meenemen terwijl u wandelt, als een zaklamp.

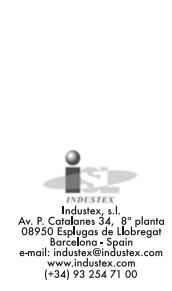
4. REINIGING EN ONDERHOUD
Om de Starlyf® Light & Go schoon te maken, volstaat het om met een microvezeldoekje voorzichtig het oppervlak schoon te vegen.

Kwaliteitsgarantie:
Voor dit product geldt een garantie tegen fabricagefouten gedurende de periode die in de wetgeving van elk betreffend land is vastgelegd. Onder de garantie valt niet de schade die het gevolg is van een verkeerd of nalatig gebruik, abnormale slijtage, ongelukken of onjuiste behandeling.

OPGELET AFVOEREN VAN HET MATERIAAL
 Het symbool van een container op wielen met een kruis erdoor geeft aan dat u zich dient te informeren over hoe dit soort producten volgens de plaatselijke voorschriften afgevoerd worden.
 Gooi dit product niet bij het huisvuil weg. U dient dit volgens de plaatselijke voorschriften te doen. Elektrische en elektronische producten bevatten gevaarlijke stoffen die een zeer schadelijk effect op het milieu of de menselijke gezondheid hebben en dienen op een passende wijze gerecycled te worden



Made in China
Fabricado en China
Fabriqué en Chine
Hergestellt in China
Prodotto in Cina
Fabricado na China
Vervaardig in China



VENTEO
Industex, s.l.
Av. P. Catalanes 34, 8ª planta
08950 Espigas de Lobregat
Barcelona - Spain
e-mail: industex@industex.com
www.industex.com
(+34) 93 254 71 00

VENTEO
17 rue de la Garantie
CS 90021 SHOEN LAUMONE
95046 CERGY PONTOISE CEDEX
FRANCE
venteo@venteo.fr
www.venteo.fr
(+33) 1 34258551

BEST DIRECT
ISL GmbH
Edenweg 1 Landstrasse 55
D 66181 Odenburg Germany
www.isl.de
+49 (0) 44 19 07 08-0

PO Box 202, Spit Junction NSW
2088, Australia

Best Direct (International) Benelux B.V.
Sint Jansstraat 25a
1251 KZ Loren
www.bestdirect.nl

Best Direct International Ltd,
Asiakaspalvelu - Suomi:
029 193 0300 www.bestdirect.fi

Kundtjänst - Sverige:
077 033 0300
www.bestdirect.se

BEST DIRECT
INDITALY S.r.l.
P.IVA: 0691170966
Via Donizetti 3
20122 Milano - Italia
www.is-italy.com
industex@industex.com